

**ORDRE DU JOUR  
COMITÉ PERMANENT SUR LE PERSONNEL**

**Présidé par :** Naim Nazha, Normes du personnel maritime et pilotage, Sécurité maritime, TC  
**Date :** le mardi 27 avril 2010  
**Heure :** 08 h 30 à 16 h 30  
**Salle :** Salle Annex (*rez-de-chaussée*)

1. Introduction et approbation de l'ordre du jour.
2.
  - Mise à jour du système sur les pièces d'identité des gens de mer (PIGM) (Joanne Laviolette, TC).
  - Ratification de la Convention sur les pièces d'identité des gens de mer (Révisé), 2003 Convention-185 (Naim Nazha, TC).
3. Mise à jour sur le Comité consultatif national des ressources humaines (RHDC).
4. Simulations et leur utilisation, évaluation, capacité et technologie (Kevin Laing, Rheinmetall).
5. Méthodes intégrées des services de ronde pour les membres d'équipage d'un navire et les services d'incendie terrestre (Capitaine Vassilios Pamboukes).
6. *Règlement sur le personnel maritime* – sommaire des politiques et des Bulletins de la sécurité maritime publiés (Diane Couture, TC).
7. Examen complet de la Convention STCW et du code STCW – Chapitres I, II, III, V, VI et VII (Naim Nazha, TC).
8. Autres questions / présentations des intervenants :
  - Liste de surveillance du BST, manifestes des passagers *Règlement sur les exercices d'embarcation et d'incendie* (Darren Johnston, BC Ferries).
  - Opérateurs des machines des petits bâtiments (OMPB) (Union internationale des gens de mer).
9. Liste provisoire des points à l'ordre du jour de la prochaine réunion du CCMC.